

**SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,  
COMMERCE EXTERIEUR  
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT**

F. 2009 — 3178 (2006 — 3875) [C — 2009/15115]

**22 AOUT 2006.** — Loi portant assentiment au Protocole n° 14 à la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme et des Libertés fondamentales, amendant le système de contrôle de la Convention, faite à Strasbourg le 13 mai 2004 (1). — Addendum

En date du 29 juillet le Royaume de Belgique a déposé la déclaration suivante auprès du dépositaire du Protocole n° 14 :

« Le Gouvernement belge déclare que le Royaume de Belgique accepte, à son égard, l'application provisoire des dispositions relatives à la nouvelle fonction du juge unique et à la nouvelle compétence des comités de trois juges figurant dans le Protocole n° 14 à la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme et des Libertés fondamentales, conformément à l'accord auquel sont parvenus les Etats Parties à la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme et des Libertés fondamentales à Madrid le 12 mai 2009 ».

Les dispositions relatives à la nouvelle fonction du juge unique et à la nouvelle compétence des comités des trois juges figurant dans le Protocole n° 14 sont appliquées provisoirement :

- à partir du 1<sup>er</sup> juin 2009 par l'Allemagne et la Suisse;
- à partir du 1<sup>er</sup> juillet 2009 par le Luxembourg, les Pays-Bas et le Royaume Uni;
- à partir du 1<sup>er</sup> août par la Belgique et l'Estonie.

—  
Note

(1) Voir *Moniteur belge* du 3 octobre 2006 (pages 51127-51133).

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 2009 — 3178 (2006 — 3875) [C — 2009/15115]

**22 AUGUSTUS 2006.** — Wet houdende instemming met het Protocol nr. 14 bij het Verdrag inzake de bescherming van de Rechten van de Mens en de Fundamentele Vrijheden, tot wijziging van het controlesysteem van het Verdrag, gedaan te Straatsburg op 13 mei 2004 (1). — Addendum

Op 29 juli 2009 heeft het Koninkrijk België bij de depositaris van Protocol nr. 14 volgende verklaring neergelegd :

« De Belgische Regering verklaart dat het Koninkrijk België te zijnen opzichte de voorlopige toepassing aanvaardt van de bepalingen betreffende de voorlopige functie van alleenzetelende rechter en de nieuwe bevoegdheid van de comités van drie rechters die voorkomen in het Protocol nr. 14 bij het Verdrag inzake de bescherming van de Rechten van de Mens en de Fundamentele Vrijheden, overeenkomstig het akkoord waartoe de Staten die partij zijn bij het Verdrag inzake de bescherming van de Rechten van de Mens en de Fundamentele Vrijheden op 12 mei 2009 te Madrid gekomen zijn » (Vertaling).

De bepalingen betreffende de nieuwe functie van alleenzetelende rechter en de nieuwe bevoegdheid van de comités van drie rechters die voorkomen in het Protocol nr. 14 worden voorlopig toegepast :

- vanaf 1 juni 2009 door Duitsland en Zwitserland;
- vanaf 1 juli 2009 door Luxemburg, Nederland en het Verenigd Koninkrijk;
- vanaf 1 augustus 2009 door België en Estland.

—  
Nota

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* d.d. 3 oktober 2006 (blz. 51127-51133).

**SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR**

F. 2009 — 3179 (2009 — 3046) [2009/00590]

**10 AOUT 2009.** — Arrêté royal portant répartition partielle du crédit provisionnel inscrit au programme 13-54-7 de la loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2009 et destiné à couvrir des dépenses de toute nature du Centre de Connaissance et de la réforme de la Sécurité civile. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 1<sup>er</sup> septembre 2009, page 59532, l'acte n° 2009/00544, doit être considéré comme nul et non avenue.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN**

N. 2009 — 3179 (2009 — 3046) [2009/00590]

**10 AUGUSTUS 2009.** — Koninklijk besluit houdende gedeeltelijke verdeling van het provisioneel krediet ingeschreven in het programma 13-54-7 van de wet houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2009 en bestemd tot het dekken van allerhande uitgaven met betrekking tot het Kenniscentrum en de hervorming van de civiele veiligheid. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 1 september 2009, bl. 59532, akte nr. 2009/00544, moet als van nul en generlei waarde beschouwd worden.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT  
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

**MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT**

D. 2009 — 3180

[2009/203931]

**26. JUNI 2009** — Erlass der Regierung zur Abänderung des Erlasses vom 26. Februar 1997 zur Festlegung der Normen für Aufnahmestrukturen für Senioren

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Auf Grund von Artikel 5, § 3 des Dekretes vom 4. Juni 2007 über die Wohn-, Begleit- und Pflegestrukturen für Senioren und über die psychiatrischen Pflegewohnheime;

Auf Grund des Erlasses der Regierung vom 26. Februar 1997 zur Festlegung der Normen für Aufnahmestrukturen für Senioren;

In Erwägung des Zusatzprotokolls Nr. 4 zum Kooperationsprotokoll Nr. 2 vom 1. Januar 2003 bezüglich der gegenüber älteren Personen zu führenden Gesundheitspolitik und bezüglich der einheitlichen Definition der Kurzzeitpflege;